# ELDEBER

AÑO LXXII. Nº 21.313 | CIRCULACIÓN NACIONAL | 32 PÁGINAS

DIARIO MAYOR

LUNES 3 DE NOVIEMBRE DE 2025 | EN TODO EL PAÍS BS 9.00

PREPARATIVOS. LOS MILITARES DE LA GUARDIA PRESIDENCIAL ESTÁN ACUARTELADOS

# Llegan 45 delegaciones del exterior y el centro del poder se prepara para recibir a Paz

**Seguridad.** La Policía junto a las FFAA aplicarán tres anillos de control en torno a la Plaza Murillo. El nuevo mandatario jurará este sábado.

La lista oficial de las delegaciones que llegarán al país se conocerá en el curso de las próximas horas, pero ya se sabe que vienen Milei y Boric, además de Santiago Nieto de Paraguay. El Rey de España también está en la lista, POLITICA A2-5

### TERMINA LA ERA DEL MAS

Los ministros del presidente saliente Luis Arce renunciarán este miércoles 5 de noviembre a sus cargos de forma colectiva

### LEGISLATIVO

Los nuevos diputados y senadores se reunirán para elegir a sus directivas, pero antes deben acreditar su mandato.





### HAY CONMOCIÓN EN MÉXICO POR EL ASESINATO DE UN ALCALDE

El alcalde Manzo de una de las ciudades de Michoacán fue ejecutado en la plaza de su pueblo. Hay protestas por el crimen. MUNDO ALIS

### MARSET Y 'COCO VASQUEZ' SON ALIADOS DEL TEMIDO PCC

Un informe de inteligencia al que accedió EL DEBER revela las conexiones entre estos grupos delictivos en el país.



# **Política**



Militares vigilan el ingreso principal al Palacio Legislativo por donde ingresará el presidente Rodrigo Paz para ser posesionado en el cargo.

FALTAN CUATRO DÍAS PARA EL HISTÓRICO CAMBIO DE MANDO EN BOLIVIA

# La Paz, el centro político de Bolivia, se alista para recibir al presidente Rodrigo Paz

Mientras, la Comisión de Transición, junto a las Fuerzas Armadas, la Policía y el Municipio de La Paz, programan sus cronómetros a cero para la transmisión de mando, el Gabinete de Luis Arce se disolverá con la renuncia colectiva que será el 5 de noviembre.

Yolanda Mamani Cavo

Después de 28 años, la ciudad de La Paz, sede de Gobierno, prepara sus mejores galas porque como centro del poder político de Bolivia, será el escenario de la transmisión de mando presidencial, un acto de primer orden donde el presidente saliente, Luis Arce, hará entrega del mando del Estado, al presidente electo, Rodrigo Paz Pereira

El evento oficial reviste de singular importancia porque este año Bolivia conmemora su Bicentenario y porque después de casi tres décadas, un presidente concluye su periodo constitucional para dar paso a otro manda-



tario elegido democráticamente en urnas. Se cumple el traspaso de poder.

Es así que este fin de semana, en medio de la fiesta religiosa de Todos Santos, la Comisión de Transición de gobierno, en coordinación con las Fuerzas Arma-

La sede de Gobierno se alista para el acto más importante

das y la Policía Boliviana realizaron en la Plaza Murillo, el Palacio Ouemado y el Palacio Legislativo. el primer ensayo para los actos protocolares programados para el sábado 8 de noviembre.

Y, desde mañana martes, el Gobierno Municipal de La Paz, empezará la remozar la histórica Plaza Murillo o el 'Kilómetro cero', como también es conocida, para que el sitio luzca impecable en el día de la posesión del presidente Rodrigo Paz Pereira y del vicepresidente, Edmand Lara.

Los preparativos Desde el Municipio paceño, el alcalde Iván Arias informó que a partir de este martes se ejecutará un plan que contempla tres puntos focales:

El primero es el gran operativo de limpieza en el centro histórico de la ciudad de La Paz, en especial, en la Plaza Murillo que será remozada por completo para el día de la posesión de los nuevos gobernantes.

"Nos ocuparemos de arreglar la Plaza Murillo, podaremos los árboles, cambiaremos luminarias, cambiaremos los basureros. cambiaremos todas las flores de los jardines y haremos una limpieza rigurosa de los monumen-tos y del piso", detalló Arias a Ra-

El segundo punto es que las avenidas principales del centro paceño serán engalanadas con banderas de la Tricolor Nacional, v se hará lo mismo en la ruta que recorran los invitados especiales del exterior que arribarán al Aeropuerto Internacional de El Alto.

"Vamos a poner banderas bolivianas a lo largo del trayecto que recorran las autoridades entre el Aeropuerto, la autopista hasta los hoteles donde se hospeden. Todo estará con banderas bolivianas para mostrar el orgullo que tenemos de hacer una transición democrática en paz", afirmó Arias. El tercer punto que anunció

Arias es que en el letrero gigante que está en el Mirador de Cotahuma, la noche del sábado se leerá la palabra PAZ.

"Las iluminaremos en blanco como un homenaje al nuevo presidente que apellida Paz, pero también ratificando el pedido de que empiece la paz para Bolivia", anunció Arias.

### Los ensayos militares

Ayer domingo también empezaron los ensayos militares que son parte de los actos protocolares para la transmisión de mando presidencial..

La quietud de la Plaza Murillo donde tradicionalmente los fines de semana se llena de turistas locales y extranjeros, que se pasean en medio de los cientos de palomas, se vio interrumpida cuando la Banda Militar del Regimiento 1° de Infantería, Colorados de Bolivia, Escolta Presidencial,

Política

empezó a entonar la Marcha Presidencial, frente al Palacio Ouemado.

Segundos después, un grupo de personas formadas en filas de tres y cuatro, salía de Palacio para dirigirse al ritmo de la marcha militar, al ingreso principal del Palacio Legislativo. La escena es parte de los ensayos que realiza la Comisión de Transición que debe calcular cada minuto v medir cada espacio para el acto protocolar del sábado.

El ejercicio militar contempla al menos cuatro momentos trascendentales en este protocolo:

El primer momento es cuando después de que se instala la Sesión de Honor en la Asamblea Legislativa, se conforma una comisión especial de nueve legisladores, entre mujeres y varones, cada uno en representación de cada departamento, para que éstos se dirijan hasta el Palacio Quemado para escoltar al presidente electo hasta el Hemiciclo Parlamentario.

Mientras eso acontece, el Regimiento 1º de Infantería, Colorados de Bolivia y su banda de guerra estarán atentos a la salida del Jefe de Estado de Palacio Quemado, instante en que deberán entonar la Marcha Presidencial, mientras la comitiva, que escoltará al presidente Rodrigo Paz, retorna al Hemiciclo donde los senadores y diputados. además de invitados especiales le recibirán de pie.

El segundo momento es cuando, continúa la Sesión de Honor, en presencia de los presidentes saliente y entrante y se entonan las doce estrofas del Himno Nacional, mismas que estarán a cargo de la Banda militar de los Colorados de Bolivia. Aún no se conoce si al interior del Legislativo habrá algún coro especial que acompañe el solemne momento.

El tercer punto es cuando concluya el acto de posesión del presidente Rodrigo Paz y éste salga del Palacio Legislativo por la misma ruta de ingreso. Al momento que se vea la figura del Manda-tario, la Banda Militar volverá a entonar la Marcha Presidencial.

Una vez que el presidente Paz ingrese a Palacio Quemado ataviado con la Medalla de Bolívar y la Banda Presidencial, el Alto Mando Militar le entregará el Bastón de Mando, símbolo que lo encumbra como Capitán de las Fuerzas Armadas de Bolivia. Una vez cumplido ese paso, el jefe de Estado saldrá nuevamente de Palacio para hacer revista y saludar al Regimiento Colorados de Bolivia, quienes al unísono y en una sola y potente voz que retumbará en todos los edificios le contestarán: "¡Buenos días!, ¡Señor Presidente!

Por tradición la hora de posesión del nuevo presidente es a mediodía, y en ese caso el saludo de los Colorados de Bolivia será de "¡Buenas tardes!, ¡Señor



Ensayo del Regimiento 1º de Infanteria Colorados de Bolivia.



Las Fuerzas Armadas frente al Palacio Quemado en La Paz.



Una vista de la Plaza Murillo, centro político de Bolivia donde el sábado 8 se vivirá una jornada histórica.



Formación de una tropa de militares del Regimiento 1º de Infantería, Colorados de Boilivia.

### **SEMANA HISTÓRICA DE CAMBIOS Y DECISIONES**

### CREDENCIALES

El Tribunal Supremo Electoral, entregará el miércoles 5 de noviembre, en un acto especial en Sucre. las credenciales al presidente Rodrigo Paz y el vicepresidente Edmand Lara

### TRASPASO ORDENADO

Algunas autoridades salientes permanecerán de forma temporal para garantizar la continuidad administrativa y facilitar la entrega ordenada de la documentación al nuevo equipo de gobierno.

### COBERTURA ESPECIAL

El Grupo EL DEBER desplegará un equipo especial en la ciudad de La Paz para cubrir minuto a minuto todas las actividades en torno a la transmisión de mando presidencial del sábado 8 de noviembre.

Presidente!". Aún no se tiene la agenda con las horas específicas.

Dada la importancia del rol de las Fuerzas Armadas en este acto protocolar es que se realizan ensayos previos a la jornada.

### Fin del ciclo en solitario

Esta semana de cambios también se sella con el fin de ciclo del gobierno del Movimiento Al Socialismo (MAS), ya que mientras el aparato estatal se prepara para recibir al nuevo presidente de Bolivia, Rodrigo Paz, los ministros del presidente saliente, Luis Arce, presentarán su renun-cia colectiva el miércoles 5 de noviembre en la última reunión de gabinete programada para horas de la mañana.

"La renuncia es de ministros", reveló el viceministro de Defensa del Consumidor y exvocero de gobierno, Jorge Silva, quien dijo que la dimisión responde al protocolo establecido para la entrega de mando presidencial.

Es decir, que el presidente Arce y el vicepresidente David Choquehuanca concluirán su mandato en solitario.

No obstante, se conoce que en cumplimiento del acto protocolar de Ceremonial del Estado, cuando el jefe de Estado saliente participe de la transmisión de mando en la Sesión de Honor y emita su último informe, debe estar acompañado por todos sus ministros de Estado quienes deberán darse cita en el pleno camaral y tras que Arce diera su mensaje, salir con él de Palacio Legislativo para dar lugar a la instalación del nuevo gobierno.

Con todo, mientras llega el sábado 8 de noviembre, la ciudad de La Paz se prepara para engalanar los actos de cambio de gobierno, recibir al nuevo presidente Paz Pereira, a los invitados especiales, entre ellos al menos tres mandatarios de Estado, vicepresidentes, y más de 40 delegaciones internacionales.

El exsenador y exalcalde de Tarija, Rodrigo Paz Pereira, de 58 años, se convierte en el sexagésimo octavo presidente de Bolivia.

### Política

### SEMANA HISTÓRICA EN BOLIVIA

El presidente Rodrigo Paz será acreditado este miércoles en la Casa de la Libertad junto con el Vicepresidenre Edmand Lara. Será la antensala de la toma de juramento en la Sede de Gobierno

### Mauricio Quiroz Terán

mauricio quirez@an secaldabar con

El Gobierno boliviano ultima los preparativos para la transmisión de mando presidencial que se realizará el sábado 8 de noviembre en la Plaza Murillo. El viceministro de Régimen Interior y Policía, Jhonny Aguilera, confirmó que se prevé la llegada de 45 delegaciones internacionales y que la Policía Boliviana desplegará 1.800 efectivos en tres anillos de seguridad para garantizar el desarrollo ordenado del histórico acto de investidura de Rodrigo Paz Pereira y Edmand Lara.

"Se tiene prevista la presencia de 45 delegaciones de carácter internacional, entre ellos representantes de Estados, de organismos internacionales y otros. Se ha previsto un plan operativo que funcionará bajo la cabeza del Comandante General de la Policía Boliviana", informó Aguilera a la prensa

### Tres anillos

El dispositivo especial abarcará la Plaza Murillo, el Palacio Legislativo y el Palacio Quemado, epicentros de los actos oficiales. Las medidas de control incluirán zonas con acceso restringido, corredores vehiculares vigilados y puntos de control en hoteles y rutas de desplazamiento de los dignatarios que llegarán al país, incluso desde el viernes 7.

El plan contempla tres niveles de cobertura: Zona estéril, que incluye el área del hemiciclo legislativo y alrededores

### **ANILLOS DE SEGURIDAD**

### ZONA ESTERIL

Incluye el área del hemiciclo legislativo y alrededores inmediatos, Solo estarán personas acreditadas.

### ZONA AMARILLA

Destinada a las delegaciones y su logistica de movidad.

### ZONA VERDE

Abierta al público y la prensa en general. Esta área estará permanentemene supervisada.

inmediatos, donde solo ingresarán personas acreditadas. Zona amarilla, destinada a las delegaciones y su logistica de movilidad. Zona verde, abierta al público con tránsito supervisado y vigilancia permanente con agentes militares y de la Policía Boliviana.

El centro de comando y control del operativo estará ubicado en el BOL 110, desde donde se monitoreará en tiempo real con cámaras de videovigilancia, drones y sistemas de georreferenciación. "Contamos con mapas actua-

lizados y comunicación encriptada para garantizar la seguridad de todos los presentes", precisó Aguilera.

El viceministro aseguró además que tanto Paz como Lara ya cuentan con equipos de seguridad asignados por la Policía Boliviana: "Las nuevas autoridades electas cuentan con personal que les permitirá movilizarse de manera ordenada y segura", señaló.

Ayer se desarrollaron varios ensayos, mientras que personal de mantenimiento ponía a punto las instalaciones de la Palacio Quemado, donde Paz recibirá los honores militares y atenderá a sus invitados especiales y de la Asamblea Legislativa donde juarará.

El Regimiento 1 de Infantería, conocido como la Guardia Presidencial, Colorados de Bolivia, se mantuvo con todo su personal acuartelado para peparar los actos protoclares y de seguridad.

### ¿Quiénes vienen?

La Cancillería confirmó que 45 delegaciones asistirán al traspaso presidencial. Eso sí, el detalle de las delegaciones será comunicado oficialmente en el curso de las próximas horas, siguiendo normas de protocolo y seguridad.

En todo caso, se sabe que vienen los presidentes de Argentina, Javier Milei; Chile, Gabriel Boric; Paraguay, Santiago Peña. Asimismo, se prevé la presencia del Rey de España, Felipe VI, y del expresidente federal de Alemania,

Christian Wulff, además

De faena,

los Colorados

en la antesala del

de representantes de organismos multilaterales y delegaciones de Estados Unidos, Brasil, Perú y la Unión Europea. Las previsiones alcanzan a personeros de organismos internacionales.

El gobierno brasileño estará representado por su vicepresidente Geraldo Alckmin, en tanto que Estados Unidos enviará al subsecretario de Estado Christopher Landau. También se confirmó la asistencia del presidente del Consejo de Ministros de Perú, Ernesto Álvarez. Cada delegación ya solicitó la carpeta de procedimientos para el desarrollo del evento y para los servicios del aeropuerto.

### Mensaje de Lauca Ñ

El expresidente Evo Morales (2006-2019) volvió a generar controversia ayer tras cuestionar la eventual llegada del rey Felipe VI para la investidura. Desde su programa dominical en radio Kawsachun Coca, Morales sostuvo que el monarca "viene a reconocer al

primer presidente español", en alusión al lugar de nacimiento de Rodrigo Paz.

"Yo no comparto con monarquías, se respeta su monarquía en España, pero que no traigan monarquía a Bolivia. Esa llamada Cumbre de jefes de Estado de lberoamérica debería eliminarse", dijo el exmandatario, quien gobernó por más de 14 años y pretendía quedarse "500 años" como lo había deslizado en varias ocasiones.

Paz nació en Santiago de Compostela en 1967, durante el exilio de sus padres, Jaime Paz Zamora y Carmen Pereira, quienes huyeron de las dictaduras militares. En una entrevista reciente con EFE, el presidente electo expresó su "cariño y apego" por Galicia y destacó su deseo de mantener "muy buenas relaciones con España", país al que considera un socio natural en materia de desarrollo y cooperación.

La presencia del Rey aún no fue confirmada oficialmente por la Casa Real, aunque fuentes diplomáticas no descartan su asistencia, como ocurrió en anteriores ceremonias de transmisión de mando.

La ceremonia del 8 se desarrollará en dos momentos: la sesión de honor de la Asamblea Legislativa, donde Rodrigo Paz jurará como presidente constitucional, y la entrega del Bastón de Mando en el Palacio Quemado, donde será declarado Capitán General.

# Semovilizan 1.800 ágentes para recibir a 45 misiones de América y Europa



El Hemiciclo de la Cámara de Diputados donde el sábado 9 de noviembre se instalará la Sesión de Honor del cambio de mando presidencial.

### SEMANA HISTÓRICA

# Nuevos legisladores van a las preparatorias para jurar al cargo y elegir sus directivas

La Cámara de Diputados convocó a sus miembros recién elegidos para este martes, mientras que el Senado se reunirá el jueves 6 de noviembre. Ya se adelantaron reuniones internas. Todo debe estar listo para sábado 8 de noviembre.

### Yolanda Mamani Cayo

yolanda.mamani@grupoeldeber.com

El presidente saliente de la Asamblea Legislativa, David Choquehuanca, emitió su última instrucción y dio luz verde para que tanto los senadores y diputados electos realicen sus sesiones preparatorias a partir de este lunes 3 de noviembre. En las mismas, los parlamentarios – titulares y suplentes – deben realizar dos tareas importantes: jurar a sus cargos y elegir las directivas camarales para le gestión 2025 – 2026.

Todo este trabajo debe cumplirse hasta antes del 8 de noviembre cuando se realizará la Sesión de Honor para la transmisión de mando y la posesión del presidente Rodrigo Paz Pereira y el vicepresidente Edmand Lara.

La convocatoria a sesiones preparatorias fue lanzada el 31 de octubre desde la Vicepresidencia del Estado. En la nota Choquehuanca convoca a los senadores y diputados titulares electos "a la instalación de las sesiones preparatorias que se realizarán en la ciudad de La Paz a partir del día 03 de noviembre de 2025".

Deja establecido que las cámaras - Diputados y Senado - deben sesionar por separado.

En el orden del día de la citación se establecen cuatro puntos: Conformación de las directivas ad hoc de ambas cámaras; aprobación de credenciales otorgadas por el Tribunal Supremo Electoral; juramento de asambleístas titulares y la elección de las directivas

camarales.

### Coordinación legislativa

A partir de ello, cada cámara por separado debe convocar a sus sesiones preparatorias y la primera en publicar la invitación fue la secretaria general de la Cámara Baja que convocó a los nuevos asambleístas titulares a la primera sesión preparatoria para mañana martes 4 de noviembre.

La misma está programada para las 10:00 en el Hemiciclo de Diputados y la agenda contempla los mismos puntos de la convocatoria emitida por Choquehuanca.

La Cámara de Diputados que tiene 130 asambleistas titulares y 130 suplentes y para el nuevo periodo constitucional está compuesta de la siguiente forma.

### ORGANIZACIÓN INTERNA

### JEFATURAS DE BANCADA

Las principales fuerzas políticas de la Asamblea ya tienen a sus representantes de bancadas en ambas cámaras: En el Senado, el PDC designó Susana Ruiz y Libre tiene a Tomasa Yarhui.

### CÁMARA ALTA

En Diputados, el PDC designó a Marlene Miranda como jefe de bancada, Libre eligió a Rafael Darío López, Unidad tiene a la tarijeña Karina Liebers; Súmate eligió al diputado Diego Brañez. Aún no se conoce quién es jefe de la Alianza Popular que tiene ocho diputados titulares. El PDC es mayoría con 49 diputados; Libre tiene 39; Unidad 26; Alianza Popular ocho diputados; Súmate está con cinco y el Movimiento Al Socialismo (MAS), dos diputados.

La Cámara Baja además de tener estas cinco fuerzas políticas tendrá a un asambleísta indígena que ganó un curul como representante directo de su nación Bia Yuqui.

### Sesión del Senado

En tanto, desde la Cámara Alta, el senador Julio Romaña (Libre) informó a EL DEBER que en las próximas horas se emitirá la convocatoria para que se instales la sesión preparatoria el jueves 6 de noviembre.

Este punto se definió en una reunión previa que realizaron los jefes de bancada de las cuatro fuerzas políticas del Senado: Partido Demócrata Cristiano (PDC), las alianzas Libre y Unidad - además de Súmate que tiene un senador - con el secretario general del Senado, Rolando Vallejos.

"Se coordinó para que el día martes (4 de noviembre) a primera hora se publique la convocatoria de la sesión preparatoria que se realizará el día jueves 6 de noviembre a horas dos de la tarde, en el Hemiciclo de la Cámara de Senadores", informó Romaña a este medio.

El senador Romaña, representante de Pando, es el único senador reelecto, que por cinco años más continuará en la Cámara Alta, esta vez por la alianza Libre. Por lo tanto, esa antigüedad le confiere la designación de decano de dicha Cámara y es quien presidirá la directiva ad hoc para cumplir la agenda establecida para dichas sesiones preparatorias

ra dichas sesiones preparatorias.
"Voy a ser el decano que va a
presidir (la directiva ad hoc) por
ser el más antiguo", recalcó.

ser el más antiguo", recalcó. ¿Y por qué recién sesionarán el jueves y no el martes o miércoles?, le preguntó EL DEBER, y Romaña explicó que se fijó la fecha a pedido de sus colegas del PDC que viajarán a la ciudad de Sucre para ser parte de la entrega de credenciales al presidente y vicepresidente electos, Rodrigo Paz Pereira y Edmand Lara.

El procedimiento que se debe cumplir en una sesión preparatoria: primero se verifica el quórum con la presencia de todos los titulares, después se conforma la directiva ad hoc presidida por el decano, en este caso el senador Romaña. Posteriormente se eligen a dos secretarios, uno del bloque de mayoría y el otro del bloque de minoría.

Esta comisión designa un comité para la revisión de las credenciales de los senadores que deben presentar ese documento más una copia de su carnet. Después el decano toma el juramento de rigor a sus colegas y una vez cumplido este paso se elige a la directiva camaral.

# Seguridad

LOS SECUESTROS REGISTRADOS EN EL CHAPARE SON ATRIBUIDOS A CLANES FAMILIARES

# Marset y 'Coco Vásquez' son aliados del PCC y disputan territorio con otros grupos

Un informe de inteligencia al que tuvo acceso EL DEBER revela que, los sicariatos, secuestros y casos de corrupción policial están ligados a una pugna por las rutas de tráfico de drogas y recomienda asumir medidas preventivas en Santa Cruz y Beni.

### Carlos Quisbert

carlos.quisbert@grupoeldeber.com

De acuerdo con un informe de inteligencia policial, se recomienda al Ejecutivo implementar una "alerta máxima" y asumir medidas de prevención en Santa Cruz y Beni, ante "la escalada de violencia" que protagonizan dos organizaciones criminales dedicadas al narcotráfico.

Los líderes de estas organizaciones, señala el análisis, mantienen alianza con el Primer Comando de la Capital (PCC) de Brasil, y protagonizan una disputa por el control de las rutas y el territorio con otros grupos nacionales.

"De acuerdo al análisis efectuado hasta el 28/10/2025, referida a las dos principales estructuras criminales de alto valor que operan en territorio nacional, se identifica: A) La red transnacional liderada por el ciudadano uruguayo Sebastián Marset, "Rey del Sur". B) la organización nacional encabezada por Yasser Andrés 'Coco' Vásquez Cardona. Ambas representan una amenaza inminente a la seguridad interna y regional, con indicios de escalada violenta asociada a alianzas con el primer Comando de la Capital (PCC), del Brasil", menciona parte de las conclusiones del informe, al que EL DEBER tuvo acceso.

### Índice de violencia

El documento detalla datos obtenidos a través de labores de inteligencia, con "infiltración de elementos" en "zonas estratégicas", en el oriente boliviano. El mismo fue elaborado después de tres hechos criminales que incrementaron la sensación de inseguridad en el país.

El primero, se refiere al video publicado el 16 de septiembre, por un medio de medio de comunicación de Santa Ana de Yacuma (Bení), en el que Vásquez, si bien niega los 13 sicaritos atribuidos a su grupo criminal,



Captura de video de Sebastián Marset, junto a un grupo del PCC, en recuadro, Yasser 'Coco' Vásquez.





A la izquierda, Ivar García, alias 'El Colla' junto a Marset; a la drecha, Yerko Iriarte y 'Coco' Vásquez.

### SICARIATOS Y SECUESTROS EN EL CHAPARE

### HERMANOS HURTADO AGUILERA

Los informes policiales citan al grupo de Andrés 'Coco' Vásquez, como líder de un grupo que cuenta con los servicios de sicariato atribuidosa los hermanos Oswaldo y Erick Hurtado Aguillera, a quienes se vincula con 13 asesinatos por encargo.

### RECUENTO DE SECUESTROS

En un apartado del informe policial dirigido al Ejecutivo, se detalla que, al menos 12 secuestros y ajustes de cuentas ligados al narcotráfico, fueron cometidos en 2025 por clanes familiares en el Chapare. de Cochabamba. "confirma la intención de permanecer en la clandestinidad" y lanza amenazas contra el exfiscal departamental de Beni, Gerardo Balderas y el viceministro de Régimen Interior, Jhonny Aguilera.

El segundo elemento que motivó el informe, se trata del video, publicado el 23 de octubre, que empezó a circular por redes sociales y en el que un grupo armado que usa una tela con identifi-cativos del PCC. En el mismo, los delincuentes fuertemente armados, respaldan las amenazas que Marset lanzó contra Ivar García, alias 'El Colla', quien cinco días antes afirmó que el uruguayo vivía en la zona exclusiva del Uru-bó, en Santa Cruz de la Sierra, bajo la protección de jefes policiales y al que le atribuyó el secuestro de su expareja y su chofer, un caso aún sin resolver, pese a la liberación de las víctimas

El tercer hecho que se menciona, es el asesinato de Jhonatan López Rodríguez, hijo de la alcaldesa del municipio beniano de San Ramón, Estela Rodríguez. El hombre, que falleció producto de los 24 impactos de bala que recibió mientras paseaba por la plaza principal de esa población, ya había sobrevivido a un atentado en abril de este año, en el Cambódromo, en el departamento de Santa Cruz.

### Expansión de la violencia

Los encargados del reporte policial remarcan en tres partes del documento que las estructuras criminales lideradas por Marset y 'Coco Vásquez', "constituyen una amenaza directa a la seguridad interna y que la convergencia de ambos con el PCC brasileño demuestra la existencia de un corredor criminal transnacional activo y en expansión".

Ante estos elementos "se recomienda" al Ejecutivo "coordinar reuniones binacionales con Brasil e Interpol; priorizar operaciones de captura de los cabecillas fuera de zonas de alto riesgo; coordinar con la Fiscalía General la protección de testigos clave y declarar alerta máxima en Beni y Santa Cruz.

### Infiltrados

Por otro lado, se hizo énfasis en reportes que confirman que las fuerzas del orden están "infiltradas", por varios ejemplos en los que se presume que ambas organizaciones de narcotraficantes recibieron información privilegiada, a cerca de operativos en su contra o de datos que los favorecen para cometer otros delitos conexos, como el tráfico de armas.

El ejemplo más reciente que se cita en el reporte, se refiere al proceso abierto contra cuatro miembros de la Armada y otro dos de la Policía Boliviana, involucrados en el sicariato de Édgar Dorado, alias 'El Jefe', perpetrado el 27 de julio en Santa Ana de Yacuma.

Seguridad

CAMPAÑA ELECTORAL EN CHILE

# Candidato chileno plantea acciones que afectan tratados internacionales

El tráfico de drogas; de vehículos robados y la trata de personas afecta seriamente la frontera entre Bolivia y Chile. En la zona hay poca cooperación de las autoridades bolivianas, según los reclamos del vecino país.

### Mauricio Quiroz Terán

mauricio..guiroz@eldeber.com.bo

La propuesta del candidato a diputado chileno Sebastián Huerta, de la Unión Demócrata Independiente (UDI), de "volver a minar la zona fronteriza con Bolivia" para frenar la migración irregular, ha generado controversia. Es un tema que afecta el derecho internacional y puede "revivir heridas", según la percepción de varios diplomáticos consultados.

El político aspira a representar a la región de Arica y Parinacota, difundió un video en el que sostiene que el norte chileno vive una crisis "desbordada por la delincuencia y la migración proveniente de Bolivia", y propone restablecer los campos minados para detener el ingreso irregular de personas.

"En Arica y Parinacota vivimos bajo las balas y una migración completamente desbordada. Acá necesitamos un cambio radical: volver a minar la zona fronteriza, entregar más facultades a los militares y penalizar el ingreso ilegal", declaró Huerta en sus redes sociales, mientras promueve una recolección de firmas para formalizar la propuesta ante candidatos presidenciales de su sector.

La pasada semana, a 16 días de las elecciones presidenciales en Chile, Johannes Kaiser, candidato a la Presidencia por el Partido Nacional Libertario (PNL), aseguró que "no hay nada" que quiera de Bolivia, salvo que "se comporte como país civilizado". La postura de campaña, como la de Huerta, fue cuestionada, incluso, desde varios sectores conservadores.

Chile celebrará el próximo 16 de noviembre elecciones presenciales con ocho candidatos.



El candidato durante la presentación de su propuesta en el nore de Chile que conecta a Bolivia con el mar

### DATOS

### UN CAS

La Policía Boliviana dispuso hace 10 díaz la baja definitiva de cinco efectivos —un suboficial y cuatro sargentos— que actualmente se encuentran encarcelados en el país vecino de Chile acusados de tráfico de drogas.

### PASOS NO AUTORIZADOS

Decenas de vehículos robados llegan a Bolivia por pasos ilegales en la frontera común,

### Escenario legal

Ahora bien, la sugerencia electoral del candidato Huerta resultó, además, abiertamente incompatible con la Convención sobre la Prohibición de Minas Antipersonales de Ottawa, firmada en 1997 por 160 países, incluidos Chile y Bolivia, que prohíbe el uso, almacenamiento, producción y transferencia de minas antipersonales y obliga a los Estados parte a destruir sus arsenales y limpiar los campos minados existentes.

Chile había sembrado miles de minas en sus fronteras con Bolivia y Perú durante la dictadura de Augusto Pinochet (1973–1990), en respuesta a tensiones diplomáticas tras el golpe militar. Según datos oficiales, el país instaló 118.377 minas en sus fronteras, de las cuales 22.988 estaban ubicadas en la frontera boliviana.

Hasta 2017, Chile había retirado el 80% de esos explosivos en el marco de la Convención donde se deben certificar el desarme de estos artefactos mortales.

De este modo, la iniciativa de Huerta no solo contradice un tratado que tiene rango internacional y fuerza obligatoria para el Estado chileno, sino que retrocede más de dos décadas en los compromisos humanitarios asumidos por su país.

### El factor electoral

Durante la campaña, el presidente Rodrigo Paz provocó un intenso debate con Chile tras prometer regularizar los vehículos "chutos" (autos internados sin impuestos), aunque luego aclaró que no incluirá a los vehículos robados en Chile y contrabandeados al país. "Legalizar no es legitimar el delito. No podemos seguir siendo un merradade precentación" declarón" declarón d

mercado de receptación", declaró Conocida la victoria de Paz, la candidata conservadora Evelyn Matthei sostuvo que su país tiene "voluntad v compromiso de avanzar en temas urgentes como la migración irregular, el control fronterizo y la cooperación contra el crimen organizado transnacional", mientras que el líder republicano José Antonio Kast fue más directo: "Si soy elegido Presidente, me comprometo a reanudar las relaciones diplomáticas con Bolivia desde el día uno, dejando atrás las divisiones del pasado. Chile y Bolivia deben unirse para enfrentar la inmigración ilegal, el narcotráfico y construir una alianza común de progreso para nuestros pueblos hermanos". La agenda bilateral entre Boli-

La agenda bilateral entre Bolivia y Chile, está marcada en este tiempo por los problemas de seguridad en la frontera común que abarcan más de 900 kilómetros en una zona de cordillera que sobrepasa los 4.000 metros sobre el nivel del mar y por donde han proliferado pasos ilegales por donde transita droga, trata de personas y vehículos robados.

## Mujer atacada por su expareja se recupera

Postrada en una cama del hospital se encuentra la mujer que fue apuñalada por su ex pareja, un sujeto que además de herirla acabó con la vida de su actual novio. El dramático hecho, registrado en el municipio de Montero, es investigado por los delitos de asesinato y tentativa de feminicidio, aún no tiene imputación del Ministerio Público en contra del autor del macabro ataque, ya que se encuentra en estado crítico.

En tanto, la víctima del ataque recuerda el momento de terror que vivió junto a su pareja, donde su ex intentó acabar con sus vidas y la de él mismo. La mujer señala que recibió tres puñaladas en el cuello y otras en la espalda, además sufrió cortes en su mano cuando intentó defenderse, heridas que la tienen internada luego de entrar a quirófano donde le suturaron

Ella, de 34 años, asegura que se alejó de Martín Vallejos Claros, un hombre de 39 años, quien solo fue su novio, pero por los malos tratos que le daba, decidió cortar la relación y rehízo su vida junto a Pascual Chambi Melendres. Pese al tiempo de estar alejada, la mujer confiesa que nunca fue amenazada por su ex, por lo que nunca imaginó este desenlace



La víctima está en el hospital

# Santa Cruz

SITUACIÓN EPIDEMIOLÓGICA

# Con las lluvias proliferan los mosquitos y aumentan los casos de chikunguña

En la última semana se registraron 17 casos positivos. Hasta el momento suman 4.065 confirmados y cuatro fallecimientos. También se han presentado complicaciones por el síndrome de Guillean-Barré. Instan a eliminar los criaderos

### Deisy Ortiz D.

deisy.ortiz@grupoeldeber.com

Las persistentes lluvias y la presencia de larvas de mosquito en los hogares incrementan el riesgo de enfermedades transmitidas por el Aedes aegypti. Aunque, por ahora, el dengue se mantiene bajo control, el chikunguña ha registrado un leve repunte de casos en las últimas semanas.

Según el reporte del Servicio Departamental de Salud (Sedes), en la última semana se registraron 17 casos positivos, mientras que la anterior cerró con 14.

Las autoridades instan a la población a colaborar con las campañas de eliminación de criaderos, a fin de evitar una epidemía como ocurrió en agosto, cuando los casos alcanzaron un pico de 619 en una semana, en Santa Cruz.

Hasta la fecha el departamento suma 4.065 positivos, cuatro muertes y tres complicaciones por el síndrome Guillain-Barré.

El jefe de Epidemiología del Sedes, Carlos Hurtado, recordó que el Aedes aegypti habita principalmente en los hogares y que, con la llegada de las lluvias, en-

Por el momento, el dengue está bajo control. No se han registrado casos nuevos



Los vecinos de la zona sur piden limpieza de sus canales de drenaje



Las llantas en desuso son uno de los principales criaderos del mosquito Aedes aegypti, transmisor del dengue, zika y chikunguña

cuentra reservorios ideales para reproducirse.

La preocupación es latente, porque la última encuesta entomológica mostró que el índice de infestación larvaria en toda la ciudad es del 9%, por encima el umbral de seguridad establecido.

Por ello, Hurtado enfatizó en la importancia de eliminar los criaderos al menos una vez por semana para cortar el ciclo de reproducción del mosquito.

El chikunguña es una enfermedad viral que causa fiebre alta, sarpullido y fuertes dolores musculares y articulares, molestias que pueden prolongarse por meses o incluso años, generando discapacidad en algunos pacientes. En casos más graves, puede derivar en meningoencefalitis o en síndrome de Guillain-Barré, e incluso provocar la muerte.

No existe un tratamiento específico, por lo que la prevención y el control del mosquito son las principales medidas para evitar su propagación.

De acuerdo con datos oficiales,

De acuerdo con datos oficiales, hasta agosto, en Bolivia se confirmaron 3.901 casos, incluyendo cuatro fallecimientos.

Del total, 2.150 casos (55%) corresponden a mujeres, y el grupo etario más afectado fue el de 30 a 39 años, que representa el 15%.

También se notificaron dos complicaciones neurológicas —casos de síndrome de Guillain-Barré asociados al virus — y cinco casos de transmisión vertical, es decir, de madre a hijo durante el embarazo.

### Vigilancia

El 29 de agosto, la Organización Panamericana de la Salud (OPS) instó a los países de la región a reforzar la vigilancia epidemiológica, el manejo clínico y el control del mosquito transmisor ante brotes localizados de chikunguña y la circulación sostenida del virus Oropouche durante 2025. La circulación simultánea de estas y otras enfermedades aumenta el riesgo de brotes, complicaciones y muertes, especialmente en poblaciones vulnerables.

Según la alerta epidemiológica de la OPS, en 2025 los brotes más grandes de chikunguña se concentran en América del Sur, particularmente en Bolivia, Brasil y Paraguay. Hasta el 9 de agosto, 14 países de la región reportaron 124.942 casos positivos de chikunguña y 110 muertes.

Por su lado, la jefa de la Unidad de Control y Prevención de Enfermedades del Ministerio de Salud, Roxana Salamanca, informó que Bolivia ha registrado casos desde principios de año.

Instó a la población a colaborar con las medidas preventivas. "Es fundamental que la población apoye con acciones simples, como eliminar y cepillar los recipientes que acumulan agua, tapar los depósitos útiles y mantener limpios los hogares", recomendó.

Santa Cruz



Así lucía uno de los pasillos del cementerio la Cuchilla ayer cerca del mediodía. El agua no frenó a las familias que de todos modos llegarón al lugar.

### ASÍ VIVIÓ SANTA CRUZ EL DÍA DE LOS DIFUNTOS

# Las almas se despidieron con lluvia; los cementerios se llenaron de plegarias y fe

El viernes, las lluvia llegó con viento; el sábado, el tiempo mejoró, pero el domingo la ciduad despertó en medio de ráfagas. Con el pasar del día, el clima mejoró y decenas de familias llegaron a los camposantos para recordar a quienes ya se fueron.

### Mauricio Quiroz Terán

mauricio.quiroz@grupoeleldeber.com

El cielo lloró. Así lo sintieron muchas familias cruceñas que este fin de semana acudieron a los cementerios para despedir a sus seres queridos, cerrando la festividad de Todos Santos y el Día de los Difuntos, primero, bajo un cielo gris, con ráfagas de viento que superaron los 80 kilómetros por hora y aguaceros que anegaron varios camposantos.

Solo en la ciudad existen unos 26 cementerios bajo administración municipal, que entre el sábado y domingo recibieron a miles de visitantes que llevaron flores, velas, masitas y tantawawas. Las lluvias no impidieron el ritual: familias enteras llegaron con paragua; velas y rezos. Todo para mantener viva una tradición que se ha ido arraigando cada vez más en el oriente boliviano. "Las almas regresan el 1 de noviembre y se despiden el 2. Por eso, hay que acompañarlas, aunque llueva", decía una mujer mientras acomodaba un altar improvisado sobre una tumba en el Cementerio de la Cuchilla, rodeada de velas y de panecillos con forma de angelitos.

### Emergencias

El cierre del fin de semana festivo también estuvo marcado por cinco emergencias reportadas al municipio debido a la caida de árboles, una de las cuales dejó una persona herida y daños materiales en un vehículo, según informó Mary Luz Farfán, directora de

### **APUNTES**

### DESPEDIDAS

La tarde del domingo, cuando el sol intentó abrirse paso entre las nubes, los cementerios recuperaron el color de las flores frescas y el murmullo de las oraciones. En los pasillos aún encharcados del Cementerio La Cuchilla, una niña colocó una vela sobre la tumba de su abuelo y dijo en voz baja: "Ya te podés ir, tata, hasta el otro año".

### ESCENAS EMOTIVAS

Entre agua y fe, Santa Cruz despidió a sus almas — con la esperanza de volver a recibirlas, el próximo primero de noviembre. "Hasta el año si estamos vivos", dijo una señora en La Cuchilla Gestión de Riesgo y Emergencia Municipal. Tres de los incidentes ocurrieron en el Distrito 8, en la zona del Plan Tres Mil; otro en el Distrito 11, en pleno centro de la ciudad; y uno más en el Distrito 2.

"Una persona resultó afectada luego de la caída de un árbol, donde una rama lo golpeó, pero afortunadamente solo fueron danos leves", explicó Farfán.

La funcionaria pidió a la población no estacionar vehículos bajo árboles o estructuras antiguas y recordó que la línea gratuita 800-125050 sigue activa para reportar emergencias de este tipo.

El agrometeorólogo Luis Alberto Alpire, conocido como El Señor del Clima, precisó que entre las 6:00 y las 9:00 del domingo se acumularon 38 litros por metro cuadrado de lluvia, lo que provocó el colapso temporal de canales de drenaje y calles inundadas. Sin embargo, adelantó que el clima mejorará en los próximos días: "En la tarde ya no llueve, la gente podrá asistir a los cementerios a visitar a sus difuntos", afirmó.

### Tradición

Desde el sábado, miles de familias llegaron a los cementerios con flores y ofrendas. En Santa Cruz, el municipio reforzó los controles para impedir el ingreso de bebidas alcohólicas y parlantes, buscando que la jornada transcurra en paz y silencio.

A pesar de los controles, se registraron algunos incidentes y peleas en las afueras del cementerio del Bajío, esto por efecto de bebidas alcohólicas.

Entre tanto, en los pueblos del departamento, la celebración adquirió su propio ritmo. En San Matías, las tumbas se llenaron de comida, fotografías y rezos. En San Ignacio de Velasco, los cabildos indígenas acompañaron las misas rezando el rosario en lengua bésiro. En los valles, las abuelas se reunieron ante los mauso-leos con canastas de masitas y sus oraciones cantadas, mientras los mariachis entonaban melodías en memoria de los ausentes.

En el pueblo guarayo, la creencia dice que las almas necesitan un parichi—un trenzado de hoja de cusi—para protegerse del sol o de la lluvia, y los familiares lo colocan sobre las tumbas. En Concepción, la tradición convoca a visitantes de otras regiones, que llegan para encender velas y elevar plegarias.

El arzobispo emérito de Santa Cruz, Sergio Gualberti, pidió en su homilía conservar los gestos, palabras y sonrisas de quienes partieron, y recordó que Cristo es "la presencia de los ausentes".

"Los difuntos que murieron en la gracia de Dios siguen vivos y forman parte de nuestra presencia", dijo, destacando que esta festividad coincide con el Año del Jubileo de la Esperanza, una invitación a creer en la vida más allá de la muerte.

Gualberti lamentó, además, que los avances científicos y tecnológicos no hayan logrado reducir las desigualdades y advirtió que el mundo "tiene sed de esperanza y del deseo de una vida más allá de la muerte".

En el resto del país, la celebración del Día de Difuntos se cumplió de manera diversa, de acuerdo con cada una de las regiones.

La celebración se realizó en todo el país en el contexto de un feriado largo.

# Economía



| 0 | 1.463,1     |
|---|-------------|
| 0 | 5.406       |
| 0 | 957.65      |
| 0 | 3,831       |
| 0 | 18.38       |
| 0 | 7,072       |
| 0 | 3.380       |
| 0 | 0,8570      |
|   | 0<br>0<br>0 |



| Soya:   | \$us     | 374,06 | (tonelada) a nov. 2025 |
|---------|----------|--------|------------------------|
| Maíz:   | \$us     | 164,95 | (tonelada) a dic. 2025 |
| Trigo   | \$us     | 182,62 | (tonelada) a dic. 2025 |
| Azúcar: | ctv/\$us | 21,86  | (libra) a dic. 2025    |
| Café:   | ctv/\$us | 282,65 | (libra) a dic. 2025    |

### David Maygua

Durante semanas, los ojos del sector energético bolíviano estuvieron puestos en el sur del país, en una planicie polvorienta de la provincia Arce, donde una torre metálica se alzaba entre el monte chaqueño. Allí, a 10 kilómetros de la ciudad fronteriza de Bermejo, Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) realizaba pruebas decisivas en el pozo Bermejo X46D, un proyecto que nació con la esperanza de hallar un megacampo capaz de revitalizar la alicaída producción gasífera.

La expectativa era alta. No solo por la inversión —518 millones de bolivianos, equivalentes a unos 75 millones de dólares-, sino porque Bolivia atraviesa una de sus etapas más críticas en materia de reservas. Cada metro cúbico descubierto se mira con esperanza y con cálculo político. Sin embargo, el resultado fue más modesto que los anuncios iniciales. El Bermejo X46D no es un megacampo, sino un pozo positivo de producción comercial que aportará gas condensado, principalmente para cubrir la demanda interna.

Los expertos coinciden en que el descubrimiento es tecnológicamente meritorio, pero no modifica el cuadro de fondo: la declinación estructural de las reservas nacionales, que hoy se sitúan por debajo de los 7 trillones de pies cúbicos, frente a los 10,45 TCF que el país registraba en 2013.

La esperanza no se apaga El hallazgo tiene valor técnico, aunque no transformador. Según los resultados preliminares de YPFB, el pozo presenta buenas presiones, cercanas a los 7.900 psi (libras por pulgada cuadrada), con gas natural encontrado en los reservorios Huamampampa H3, Icla 1 e Icla 2. Las pruebas, aún en curso, incluyen tareas de limpieza, mediciones de flujo, toma de muestras y análisis de restitución.

En el terreno, EL DEBER constató que la torre continúa operando mientras los técnicos de la estatal ajustan válvulas y miden presiones. El ambiente mezcla el ruido de los compresores con el olor característico del gas húmedo. Allí, un ingeniero sonríe al comentar que "el pozo respira bien", una metáfora que en el mundo petrolero equivale a decir que el pozo tiene vida productiva.

El presidente interino de YPFB, Armin Dorgathen, confirmó que se trata de un pozo positivo, aunque todavía lejos de las dimensiones de un megacampo. "Eran cuatro los objetivos: Huamampampa,

### TAIJA CELEBRÓ ESTE HALLAZGO

# Bermejo X46D: El hallazgo devuelve oxígeno, pero no milagros al mapa gasífero

Este hecho marca el último de los hitos de la política hidrocarburífera del gobierno del MAS que lideró Luis Arce. Para varios especialistas es como la foto final del proceso político de la nacionalización y el ocaso de la era del gas para Bolivia.



Imagen área del pozo que llegó a más de 4.000 metros al interior de la tierra en busca de petróleo y gas. Hay recursos para el mercado interno

Icla 1, Icla 2 y Santa Rosa. En los tres primeros tuvimos buenos resultados, pero no seguimos hasta Santa Rosa porque queremos preservar lo encontrado. Es un pozo positivo, con caudales más altos de lo esperado", dijo Dorgathen.

El cálculo inicial de YPFB proyectaba una producción de 10 millones de pies cúbicos diarios, pero con las presiones obtenidas se estima que podría llegar a 20

### **APUNTES**

El hallazgo de Bermejo X46D no cambia el rumbo del sector, pero abre una puerta para seguir explorando. La posibilidad de extender las perforaciones hasta la formación Santa Rosa mantiene viva la esperanza de que todavía haya sor presas bajo el suelo chaqueño.

En Tarija, cuna de los grandes campos gasíferos, el hallazgo se recibió con una mezcla de orgullo y cautela. La buena noticia es que habrá gas suficiente para abastecer la región; la mala, que Bolivia sigue sin descubrir un megacampo desde hace más de una década.

millones de pies cúbicos. Es un volumen apreciable para el con-sumo local, aunque insuficiente para alterar el panorama nacional, que en los últimos años sufrió una caída constante en la producción y las exportaciones de gas.

### El hallazgo

El geólogo tarijeño Gustavo Navarro, que trabajó en la estatal petrolera, es categórico: el Bermejo

Economía

X46D no se puede comparar con yacimientos gigantes como San Alberto, Sábalo o Margarita, que dominaron la producción boliviana durante dos décadas.

"Un megacampo tiene una estructura de más de 50 kilómetros de longitud y unos seis de ancho. Son trampas geológicas inmensas, con cierres estructurales en los extremos que retienen los hidrocarburos. Bermejo X46D es un pozo más, un hallazgo comercial, pero de escala menor", explicó.

La comparación tiene peso histórico. San Alberto y Sábalo, am-bos en el sur del país, llegaron a producir más de 20 millones de metros cúbicos diarios durante el auge del gas boliviano. Bermejo X46D, en cambio, aportará una fracción de esa cifra. Sin embargo, en un contexto de declinación productiva y urgencia fiscal, todo descubrimiento cuenta.

### Los técnico y lo político

El pozo fue perforado con un taladro alquilado a china Sinopec, que alcanzó una profundidad de 4.964 metros. El plan inicial era continuar hasta la formación Santa Rosa, donde se esperaba hallar más volúmenes de gas. No obstante, los técnicos recomendaron detener la perforación para evitar "perder lo ya encontrado"

Mientras las pruebas de producción siguen su curso, YPFB evalúa perforar pozos adicionales para alcanzar Santa Rosa y ampliar el potencial del bloque En paralelo, la estatal planifica tender ductos que conecten el pozo con la planta de tratamiento de Pluspetrol, instalada en 1990, con una capacidad de 30 millones de pies cúbicos diarios.

Él director de Exploración y Explotación de YPFB, Fernando Arteaga, explicó que el objetivo inmediato es garantizar gas a Bermejo y a otras localidades de la provincia Arce. Si todo avanza según el el plan, la producción del pozo comenzará en julio de 2026, una vez terminadas las conexiones y los sistemas de transporte a la planta de tratamiento.

Arteaga destacó, además, el esfuerzo técnico detrás del proyecto: "Durante toda la operación enfrentamos desafíos propios de la complejidad estructural del Subandino Sur, pero fueron superados por un equipo de técnicos 100% bolivianos, formados en la empresa. Es un logro nacional".

### El fin de una era

El presidente Luis Arce, acompañado por el ministro de Hidrocarburos y Energías, Alejandro Gallardo, realizó una inspección técnica al pozo el 30 de octubre. La visita, en plena recta final de su gestión, tuvo un alto contenido simbólico: mostrar que la administración saliente deja un proyecto productivo en marcha.

El mandatario recorrió las instalaciones junto a los técnicos. escuchó los reportes de presión y posó para las cámaras junto con la torre iluminada por el sol de Tarija. La escena fue también un cierre político: un intento de asociar su gestión con un hallazgo tangible, aunque modesto.

"Llegamos por las urnas y por las urnas nos vamos", había dicho días antes el ministro Gallardo tras referirse al traspaso de mando del 8 de noviembre, en coincidencia con el Bicentenario de Bolivia. En esa frase, la renuncia colectiva de los ministros y la entrega técnica de los proyectos energéticos adquieren un mismo significado: el cierre de un ciclo de 20 años.

### **APUNTES**

### MILLONES DE DÓLARES

Esta fue la cantidad que se invirtió para el desarrollo de este pozo que nuede ser consisderado comercial.

Esta es la dimensión de la perforación que se hizo con un taladro alquilado a la empresa china Sinopec.



El fuego ilimunina como una esperanza para el futuro del país



### LA REDUCCIÓN DE MINISTERIOS NO HA SALIDO DEL RADAR

# Bolivia busca respaldo para una 'cirugía mayor'

Las primeras medidas que se conocerán tras el ascenso de Rodrigo Paz al poder tienen que ver con ajustes económicos

### Mauricio Quiroz Terán

El reciente viaje del presidente electo Rodrigo Paz Pereira a Estados Unidos, donde sostuvo reuniones con el Banco Interamericano de Desarrollo (BID), el Banco Mundialy representantes del Fondo Monetario Internacional (FMI), no fue solo una gestión diplomática, sino una señal clara de un giro estructural en la política económica de Bolivia.

El economista Walter Morales. doctor por la Universidad Autónoma de Madrid, considera que el país entra en una etapa de reorientación técnica y pragmática, tras dos décadas de decisiones marcadas por la ideología y el intervencionismo estatal.

"Lo que se ve es una combinación entre tecnicismo y señales políticas claras. Mientras se mantenga esa línea, los resultados pueden ser favorables. Bolivia está devastada, y reconocerlo es el primer paso para una cirugía mayor que va a costar y tomará tiempo", señaló Morales en diá-

logo con el grupo EL DEBER. Según Morales, el diagnóstico de la economía boliviana es crítico: tres trimestres de estancamiento, inflación reprimida, reservas internacionales agotadas yun Estado sobredimensionado.

El experto sostiene que el país vive una estanflación, una combinación de recesión con inflación, y que el nuevo gobierno deberá tomar medidas duras, pero graduales. "Hay bombas de tiempo que el oficialismo saliente no quiso ver: déficit fiscal crónico, ley del oro que vació las reservas, créditos mal gestionados, y una estructura estatal insostenible. Corregir eso, sin colapsar el tejido social, requerirá precisión quirúrgica y comunica-ción transparente", explicó.

Morales comparó el escenario boliviano con el que enfrentó Mauricio Macri en Argentina en 2015, cuando intentó reformar una economía distorsionada, "Si no se comunica bien la necesidad de las medidas, se corre el riesgo de un retroceso político y económico". El economista destacó que las

reuniones sostenidas por Rodrigo

### tienen un valor simbólico y operativo: reflejan un viraje de 180 grados respecto a la política del MAS, que durante dos décadas mantuvo distancia de esos foros financieros. "Es un retorno al pragmatismo

No se trata de rendirse ante el FMI, sino de reinsertarse en la comunidad económica internacional. Bolivia necesita crédito, confianza v cooperación técnica para estabilizar su economía", sostuvo Morales. El equipo económico Paz ha

Paz con organismos multilaterales

planteado acuerdos de financiamiento rápido para cubrir la brecha de divisas, proyectos de inversión en energía limpia y conectividad regional con el BID, y una línea de apoyo presupuestario con el FMI y el Banco Mundial condicionada a transparencia y reducción del gasto

Morales considera que una de las primeras medidas del nuevo gabinete deberá ser la racionalización del gasto público, que incluye la reducción del aparato estatal, la eliminación de ministerios y programas ideológicos y la revisión de empresas públicas deficitarias.

No se trata de achicar por capricho, sino de hacerlo eficiente. Un Estado pequeño y fuerte es más útil que un gigante ineficaz. Hay que cortar el gasto superfluo en propaganda, consultorías y burocracia paralela, pero fortalecer áreas como saludy educación", subrayó. Según sus cálculos, un ajuste del 10 al 20% del gasto corriente podría estabilizar las finanzas en el corto plazo con medidas anticorrupción.

### LEGADO

El nuevo gobierno deberá enfrentar herencias fiscales peligrosas, como la ley de diferimiento de créditos aprobada por la Asamblea saliente, que podría afectar al sistema financiero al extender artificialmente plazos de pago a más de un millón de deudores.

### PROYECCIÓN

Paz ha puesto la economía en el centro de su discurso. Y aunque la cirugía que se avecina será dolorosa, el consenso entre los economistas es que no hacerla sería peor que enfrentarla.

# **Editorial**

# Los tres golpes del masismo antes de decir adiós

i siquiera en su último día, los asambleístas del MAS pudieron priorizar la estabilidad del país por encima de su anhelo insaciable de venganza. La aprobación de la "Ley excepcional de diferimiento de pagos de crédito", tal como lo adelantaron economistas curtidos y lo remarcaron diputados de oposición, abre las puertas a un colapso del sistema financiero en un momento extremadamente delicado para nuestra economía.

La ley, la posibilidad de aliviar la presión crediticia en favor de algunos grupos, es una urgencia más que evidente. Por eso, la Cámara de Senadores, en su labor de revisión, optó por matizar su alcance para aquellas familias en riesgo de perder sus viviendas sociales ante la gran dificultad de hacer frente al pago mensualizado de los créditos. En números, se estimaba unas 45.000 familias beneficiadas.

Sin embargo, la ley debatida en la Asamblea, ante el complaciente silencio de David Choquehuanca, sumaba algunas modificaciones que extendían, de modo automático, el beneficio a más de 1.400.000 ahorristas. En este segundo caso, y por el volumen de las personas involucradas, el perjuicio para el sistema bancario es más que evidente.

El economista y exdirector del Banco Central de Bolivia, Walter Morales, expuso lo innecesario de esta ley al recordar que la banca ya cuenta con una reglamentación que permite refinanciar ciertos créditos ante situaciones de excepcionalidad. La diferencia, decía el especialista, radica en la precisión con la que operan los bancos al identificar cada caso desde la individualidad, frente a la generalidad que abarca la actual ley aprobada por la ALP.

Los asambleístas del MAS, unidos nuevamente para aprobar esta norma, conocían perfectamente las consecuencias de la ley. Es más, alguno, en su argumentación, lo expuso con claridad: trazó un límite fatal para el nuevo gobierno y advirtió que "en tres meses nos veremos en la calle", conocedor de las implicaciones que ésta y otras medidas asumidas en esta última semana suponen.

Ciertamente, las dos últimas semanas se ha visto una frenética actividad parlamentaria con la aprobación de diversos créditos. Bajo una modalidad de tratamiento exprés de las leyes, la reunificada bancada del MAS, ya con las tres facciones actuando al unísono, aprobó préstamos de entidades internacionales por un monto cercano a los \$us 500 millones, situación que ahonda en endeudamiento del país.

Otro de los certeros golpes del MAS en este cierre de gestión parlamentaria se produjo a las 2:30 de la madrugada del jueves en una maratónica sesión. Cansados los diputados de leer y debatir normas y más normas, se propuso el tratamiento 'por dispensación de trámites' de la modificación de diez artículos del reglamento general de la Cámara de Diputados. Dicho así, pareciera una modificación procedimental.

Los impulsores de este cambio sabían el contenido de cada uno de estos artículos, que, obviamente, no se leyeron en la sesión "por lo avanzado de la misma", recuperaban los 2/3 de votos necesarios para la aprobación de diversas leyes procedimientos legislativos. Cinco años después de suspender los 2/3, el masismo, en una notoria bajada de línea, reponía la norma original que alteró para beneficiarse durante la gestión de Luis Arce y restituye para entrabar la gestión del presidente electo Rodrigo Paz. Sin embargo, los acuerdos y posicionamientos previos de los tres grandes bloques parlamentarios anticipan que la barrera de 2/3 no será impedimento para alcanzar acuerdos parlamentarios.



"Con la voluntad de Dios y el esfuerzo de hombres de buena fe, EL DEBER, un diario para pueblos que no pueden vivir sin luz"

Pedro Rivero Mercado (1931-2016)

### **FUNERAL CON JAZZ**

Las calles de Logroño, en España, se llenan de música con un funeral de Nueva Orleans, protagonizado por Dixiemulando. Así comenzó la V edición de la Semana de la Cultura del Jazz, RIOJAZZ, un festival que va del 2 al 9 de noviembre. Foto: EFE



### LAS FRASES



"No queremos dejar la oficina como nos dejaron en 2020: sin información" Jorge Silva/Viceministro

Al anunciar que tienen toda la documentación para entregar al próximo gobierno



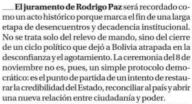
"Lo histórico... es que el rey viene a reconocer al primer presidente español" Evo Morales/Expresidente de Bolivia

Al criticar la posible visita de Felipe VI a la toma de juramento. Rodrigo Paz nació en España

### CARA A CARA



cesar.castillo@grupoeldeber.com



Se va el gobierno más impopular desde el retorno de la democracia, un mandato que no supo administrar la crisis económica ni el desgaste de un modelo agotado. Las promesas de estabilidad se desmoronaron ante la falta de resultados, la corrupción y la confrontación política. La gente no solo expresó su rechazo en las urnas, sino en la pérdida total de confianza en las instituciones, en la justicia y en la palabra oficial. Esa erosión de legitimidad es el verdadero balance de una gestión que se va sin respaldo ni relato

Habrá que ver si Rodrigo Paz logra hacer historia como en su tiempo lo hizo Víctor Paz Estenssoro: reconstruir la democracia y reencaminar la economia nacional. Las condiciones son adversas, pero el momento es propicio para un liderazgo que combine visión, coraje y capacidad de diálogo. La historia no se repite, pero a veces se redime. Lo que empieza ahora no es una simple transición de poder: es una oportunidad única para devolverle a Bolivia la esperanza en sí misma.

### EL DEBER

Fundador

D. Lucas Saucedo Sevilla Fundador (2.a época)

### CONSEJO EDITORIAL:

Pedro F. Rivero Jordan - (Presidente) / Juan Carlos Rivero Jordan / Victor Hugo Añez Bello

Editor de Opinión: Juan Carlos Rivero Jordán

Editora Núcleo Digital: Gina Justiniano / Editor de TVy Streaming: Christian Peña y Lillo / Editor Contenido Original: César Del Castillo / Editor Hub Impreso: Carmela Delgado Productor General TV y Streaming: Sebastian Ferrón / Product Manager Radio: Álex Meneses / Política: Mauricio Quiroz Terán / Economía/Dinero: Juan Carlos Salinas Fotografía: Ricardo Montero / Diseño Editorial: Oscar Parada Iraori / Jefe de Producción: Jorge Calvo

Gerente General: Mauricio Rivero Rivero / Gerente de Negocios: Alí Arabe / Gerente de Finanzas y Administración: Daniel Gumucio Gerente de Marketing y Productos Digitales: Pablo Figueroa / Gerente Talento Humano: Gabriela Terceros / Gerente TI: Michael Ortiz

# **Opinión**

# El sistema presidencial

William Herrera Áñez JURISTA Y AUTOR DE VARIOS LIBROS



El modelo presidencialista fue una creación de la revolución norteamericana de 1787, consagrado en su Constitución, y de ahí se extrapoló a los países latinoamericanos. En este sistema, la jefatura del Estado y del gobierno la tiene el presidente. El Estado boliviano también adoptó la centralización político-administrativa de origen francés, que ha prevalecido a lo largo de nuestra historia republicana. La Constitución del libertador Simón Bolívar establece que "el ejercicio del poder ejecutivo reside en un presidente vitalicio, un vice-presidente y tres ministros de Estado (art. 77), Sin embargo Bolivia adoptó la forma republicana, democrática y concentrada de gobierno, con la clásica división de poderes del Estado: legislativo, ejecutivo, judicial y electoral.

Las raíces del sistema presidencial boliviano están, por tanto, en la Constitución norteamericana, las ideas libertarias de la Revolución Francesa y la Constitución española de Cádiz de 1812. Por cierto, no solo fue el caso de Bolivia sino de todos los países de América Latina que buscaban un liderazgo fuerte, personalista y caudillista. El presidente de la república siempre ha concentrado el poder político y económico. La presidencia es un cargo "todopoderoso", que fagocita todo, que no perdona a nadie, que utiliza a los otros poderes y los sujeta a su fuerza, que hace y deshace a lo largo del período de gobierno.

La Constitución boliviana de 2009 establece que el Órgano Ejecutivo está compuesto por el presidente del Estado, el vicepresidente, y los ministros (art. 165). Sin embargo, la separación y coordinación de poderes tiene que estructurarse de tal forma que no se produzca más conexión entre ellos que la que resulte absolutamente indispensable, La idea es que cada órgano debe tener una voluntad propia y estar constituido de tal manera que los miembros de cada uno tengan la menor intervención posible en la designación de los miembros del otro.

En general, suelen distinguirse tres tipos de presidencialismo: a) hegemónico; b) equilibrado; c) débil. La correlación de fuerzas en el legislativo y las condiciones políticas, económicas, culturales, el sistema de partidos, entre otros factores, serán determinantes para la gobernabilidad o ingobernabilidad del Estado. Sin embargo, no existe una forma universal de gobierno que sea la meior, que diferentes condiciones de desarrollo social y económico, así como político hacen que un sistema de gobierno sea más adecuado en un país que en otro. Lo cierto es que existen diversos tipos de presidencialismo y que unos funcionan mejor que otros, dependiendo de las facultades legislativas de que goce el presidente.

Los exmandatarios Evo Morales y Luis Arce concentraron todo el poder político y económico nacional. Todo esto se facilitó porque en las elecciones de diciembre de 2005 Evo Morales ganó con 54% de los votos; en julio de 2006, se impuso en la elección de asambleístas constituyentes con el 51%; en agosto de 2008 ganó el referéndum revocatorio con el 67%; en las elecciones generales de 2009, ganó con el 64%; en las elecciones generales de 2014 ganó con el 60%. En las elecciones del 18 de octubre de 2020, Luis Arce ganó con un 55%. Sin embargo, en el referéndum del 21 de febrero de 2016 se impuso el NO con un total de 51%, y las elec-



La presidencia es un cargo "todopoderoso", que fagocita todo, que no perdona a nadie, que utiliza a los otros poderes..."

ciones generales del 20 de octubre de 2019 fueron anuladas por fraudulentas (Ley 1266 de 24 de noviembre de 2019).

Evo Morales era además jefe del MAS y presidente "vitalicio" de las federaciones de cocaleros del Chapare (Cochabamba), y desde un principio impuso su liderazgo y se convirtió en un auténtico caudillo. Esta concentración del poder en una sola persona (el presidente) ha erosionado el sistema democrático, el pluralismo político, la independencia judicial, la transparencia de la cosa pública y ha facilitado e institucionalizado la corrupción, máxime cuanto el presidente de hecho era el principio y el fin de la causa partidaria.

La Constitución de 2009 no cambió el régimen presidencialista que ha dado lugar a la construcción de un caudillismo en 
torno al presidente, que se constituye en el jefe de Estado, jefe de 
gobierno y jefe del partido político o del movimiento político 
social. Todo esto puede comenzar a cambiar introduciendo, 
entre otras cosas, la prohibición 
absoluta de la reelección presidencial, de modo que el jefe de 
Estado gobierne pensando en las 
próximas generaciones, no en las 
próximas elecciones.

# Más allá del shock o el gradualismo

Orlando Saucedo Vaca MÁSTER EN ECONOMÍA UCB



Bolivia atraviesa una severa crisis económica, marcada por una alarmante escasez de dólares recesión, déficit fiscal, trabas burocráticas, inflación que erosiona el bolsillo y un preocupante desabastecimiento de combustibles. En este tenso escenario, el debate público se ha polarizado en torno a una disyuntiva aparentemente ineludible: optar por una drástica "terapia de choque" o por un ajuste "gradual". Sin embargo, el verdadero camino hacia la recuperación no reside en la elección dogmática de una velocidad, sino en un factor más profundo que a menudo ignoramos.

Quienes defienden una terapia de choque argumentan que su objetivo es romper de inmediato las expectativas inflacionarias y restaurar la confianza. La lógica, como aconsejaba Maquiavelo, es dar "las malas noticias, todas de una vez". No necesitamos mirar 66

La metáfora de la liebre y la tortuga ilustra su filosofía: un camino más lento puede ser más efectivo si se evitan los tropiezos." lejos para encontrar un ejemplo. El plan de 1985 en nuestro propio país lo ilustra con una lucidez histórica que resuena hasta hoy. Como explicó uno de sus artífices, Gonzalo Sánchez de Lozada, "infación es como un tigre: tienes un solo tiro; si fallas, te come". Aquel disparo certero detuvo una hiperinflación de casi 20.000% anual y sirvió de inspiración para naciones como Polonia.

No obstante, la promesa de la rapidez conlleva un alto costo social y político. El caso de Rusia en los años noventa sirve como una contundente advertencia: allí, el colapso del PIB fue de casi un 40%, la pobreza se disparó del 2% a casi el 50% de la población y la esperanza de vida se desplomó. Este trauma no solo minó la legitimidad de las reformas, sino que, como señalan los analistas, "facilitó el ascenso de liderazgos autoritarios" que capitalizaron el descontento popular con el caos económico.

Frente a estos riesgos, el gradualismo se presenta como la vía cautelosa que busca mitigar el trauma social. La metáfora de la liebre y la tortuga ilustra su filosofía: un camino más lento puede ser más efectivo si se evitan los tropiezos. China es el emblema de este éxito, con décadas de crecimiento extraordinario. Sin embargo, un hallazgo del FMI desafía la creencia de que esta vía es inherentemente más humana, al concluir que, en las transiciones postsoviéticas, "la mayoría de quienes eligieron una trayectoria más gradual tuvieron menos beneficios económicos y, sorpresivamente, mayores costos sociales y políticos.

Aquí yace el punto de inflexión.
Centrar el debate exclusivamente
en la velocidad es una simplificación que omite el elemento crucial.
La evidencia académica, destilada
en estudios econométricos, es tajante. Como concluyó una influyente investigación, "el núcleo del
debate entre shock-terapistas y
gradualistas... resultó ser un tema
secundario; la cuestión primaria
-la fortaleza de las institucionesfue pasada por alto por ambas
escuelas". Un shock en un Estado

débil puede derivar en caos, y un gradualismo sin rumbo puede ser capturado por élites; ambos están destinados al fracaso.

Para la Bolivia de hoy, la lección es clara. La solución más viable es una estrategia híbrida y pragmática, como la que aplicó exito te Polonia, que tras su shock inicial adoptó un enfoque más gradual para reestructurar empresas y sociedad. Necesitamos medidas de tipo shock para los problemas de credibilidad más urgentes, como unificar el mercado cambiario para eliminar la escasez de dólares y anclar la política monetaria. Al mismo tiempo, se requieren re-formas graduales y consensuadas para los sectores sensibles, como la reestructuración de subsidios, acompañadas de redes de protección social efectivas.

En última instancia, la discusión sobre la velocidad es secundaria. La prioridad absoluta para Bolivia debe ser el fortalecimiento de sus instituciones. Un Estado funcional, transparente y creíble no es un complemento, sino el único cimiento sobre el cual cualquier plan de estabilización, sea rápido o lento, puede construir una prosperidad duradera y compartida para todos.

"No hay tiranía peor que la ejercida a la sombra de las leyes y con apariencia de justicia."

MONTESQUIEU (1689 - 1755) Filósofo, jurista, escritor y político francés

### Notable acercamiento de Estados Unidos

Javier Viscarra Valdivia DIPLOMÁTICO, ABOGADO Y PERIODISTA



Lo que comenzó como una amable mención del presidente Donald Trump y de su secretario de Estado, Marco Rubio, sobre Bolivia como posible nuevo socio en América Latina, durante una conferencia de prensa motivada por la visita del presidente argentino Javier Milei, se ha transformado en apenas dos semanas en una notable cercanía.

Primero vino la declaración oficial del Departamento de Estado, que fijó una agenda temática con Bolivia; luego la llamada de Rubio para felicitar telefónicamente al presidente Rodrigo Paz por su victoria electoral; y después, el inesperado respaldo de un grupo de países encabezados por Estados Unidos. Todo parece conducir al inminente intercambio de embajadores, aunque sin el protocolo que hubiera supuesto cerrar la herida abierta desde la expulsión del embajador Philip Goldberg.

La comparecencia del presidente electo Paz Pereira junto a Marco Rubio este viernes 31 de octubre en Washington DC, enmarcada por las banderas de ambos países y con rasgos de acto oficial de Estado, constituye el corolario irrefutable del nuevo clima bilateral que se abre entre Bolivia y Estados Unidos.

Hasta hoy, Bolivia no ha fijado aún la agenda que pretende desarrollar con Washington, como sílo ha hecho el gobierno estadounidense. Es comprensible: el equipo de política exterior boliviano aún no se ha conformado, y en relaciones tan asimétricas los apresuramientos suelen ser más peligrosos que la cautela. Pero más allá de esa explicación circunstancial, conviene mirar el fondo del asunto: 
¿qué quiere realmente Bolivia de 
esta relación?

De manera inmediata, lo evidente será la búsqueda de ayuda económica, la apertura de las válvulas financieras que permitan aliviar la crisis de divisas y de combustibles. Son demandas legítimas, y en términos presu-puestarios, poco significativas para los organismos internacionales o el propio Tesoro de Estados Unidos. Pero el punto crucial está en la otra parte de la agenda; la lucha contra el crimen organizado transnacional y, con ella, el combate al narcotráfico que ha penetrado el territorio boliviano, corrompido comunidades enteras y tocado, en ciertos casos, las estructuras mismas del Estado.

La pregunta inevitable es hasta qué punto Bolivia está dispuesta a enfrentar ese fenómeno —y con ello, a eliminar al supuesto "PIB oculto" que se genera desde el negocio ilícito de las drogas y que se lava impunemente en el país.

En los años 80, Bolivia llegó a erradicar casi toda la coca del Chapare. Pero después vinieron las concesiones. Ya no se trataba solo de los Yungas de Vandiola, donde se limitaban algunos cientos de hectáreas de cultivo legal. Durante el gobierno de Carlos Mesa, los productores del Chapare arrancaron una autorización de 3.000 hectáreas destinadas teóricamente al mercado del acullico en Sacaba, algo que nunca ocurrió. Hoy, con más de 12 mil hectáreas cultivadas en el trópico cochabambino, el panorama es francamente alarmante. No sorprendería que el próximo informe hable de más de 35.000 hectáreas en todo el país.

Bolivia debería retomar el camino trazado en 2005, cuando ante la Comisión de Estupefacientes en Viena solicitó autorización para realizar un estudio sobre el consumo legal de la hoja de coca con fines medicinales, rituales y tradicionales. Solo un estudio riguroso permitirá determinar cuánta hoja de coca necesita realmente el país para usos legítimos, y cuánta alimenta el circuito ilegal.

Esa decisión, desde luego, tendría consecuencias directas en la reducción de la pasta base y del clorhidrato de cocaína. Sería un golpe estructural al negocio —y, por ende, a los intereses que lo protegen—, con el riesgo de que los ajustes de cuentas violentos, cada vez más frecuentes, se intensifiquen. Pero a largo plazo, implicaría recuperar el control sobre un territorio y una economía paralela que hoy operan al margen del Estado.

Por eso, la nueva relación con Estados Unidos debe ser cuidadosamente negociada. Es indispensable que la Cancillería lidere este proceso, con el respaldo técnico de los ministerios y entidades competentes, para evitar que los compromisos asumidos vulneren la autodeterminación nacional, pero también para aprovechar esta oportunidad única de salir del circuito ilícito que ha lastrado al país durante décadas.

No se trata de cuestionar la cooperación, sino de administrarla con inteligencia, preservando soberanía y credibilidad. El acercamiento norteamericano es una gran noticia, pero los términos de esa relación deben ser definidos desde La Paz.

La negociación con Estados Unidos será —sin duda— una obra de filigrana diplomática, y solo un equipo experimentado la podrá conducir con equilibrio. Es tiempo de actuar con cabeza fría, prudencia estratégica y visión de Estado.

66

Bolivia no ha fijado aún la agenda que pretende desarrollar con Washington, como sí lo ha hecho el gobierno estadounidense."

# Revindicando la autoría de *Un poema en chiquitano*

Oswaldo Ramos Astibena PERIODISTA



Grande fue mi sorpresa cuando, al conversar con el periodista Winston Coimbra sobre Un poema en chiquitano, del Camba Florencio, él señala que existe un error que crece, porque nadie lo aclara, y muchos en radios y la tele, lo fomentan, sin especificar que el Camba no fue el autor, sino el profesor Raúl Landívar Justiniano, de San Ignacio de Velasco.

¿Qué y cómo ocurrió esto?, fue mi pregunta. Porque en internet y otros medios figura *Discurso chiquitano*, pero no se lo menciona a Raúl. Pedí más datos. Winston conversó con Raúl, y ambos decidimos reivindicar la historia.

Fue así:

En 1982, delegado por el entonces Vicariato Apostólico de Chiquitos con sede en la capital de Velasco, Landívar viajó a la ciudad de La Paz para participar como representante chiquitano del Primer Encuentro Indígena de Pueblos Amazónicos - Andinos, financiados por el Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), la Conferencia Episcopal Boliviana y las radiodifusoras católicas Fides y San Gabriel.

Allí, durante una cena previa al encuentro, Landívar se enteró de que cada delegado, en el acto central del día siguiente, debía pronunciar un discurso en el idioma de la etnia o pueblo Indígena al que representaba.

66

Raúl Landívar Justiniano, apenas sabía saludar y decir gracias en chiquitano, así que estaba en tremendo apuro." Raúl Landívar Justiniano, apenas sabía saludar y decir gracias en chiquitano, así que estaba en tremendo apuro.

Esa noche caviló cómo salir del paso y fue cuando, entre cavilaciones de cómo vencer la dificil situación, sobrevino la inspiración y nació *Un poema en chiquitano*.

Pasó un lustro, el poema quedó entre tantos otros y letras de canciones e himnos escritos por Raúl.

El año 1987, siendo docente del Colegio Seminario San Ignacio, le dio como tarea a su alumno Luzardo Gutiérrez, que memorizara el poema, al que ya le había puesto unos versos de introducción, en sentido que se trataba de un gran congreso de naciones, aunque en realidad se refería al encuentro indigente properior a proposiço de la concentro indigene y meseriora de la cuentro indigene y meseriora de la concentra de la concentra

dígena ya mencionado.
Luzardo Gutierrez tenía como
vecino a un nieto del Camba Florencio, cuyo padre trabajaba en
la sucursal de la Cooperativa San
Martín de Porres en San Ignacio
de Velasco. Lizardo le pidió a su
amigo y vecino, al nieto de Florencio, que le ayude, tomándole

examen de cómo estaba memorizando el poema.

De tanto repasar y repetir el poema, el nieto del Camba Florencio también lo memorizó y, cuando volvió a su natal Montero, se lo recitó a su abuelo.

El poema le encantó y el Camba Florencio lo llevó al disco, con gran impacto por su cualidad de declamador, igual que los poemas Las vistas y Vámonos para Porongo, de Germán Coimbra Sanz. Pero como él los declamaba, todos, yo entre muchos, no pensamos en el autor, sino en el declamador.

el autor, sino en el declamador. Esa es la síntesis de la historia.

Raúl Landívar Justiniano, muy conocido en San Ignacio por su sobrenombre Famín, es muy creativo. Ha escrito libros sobre la cultura chiquitana, obras de teatro costumbrista, poemas, letras de canciones, chovenas y taquiraris, himnos oficiales para nueve establecimientos educativos, decenas de bandos carnavaleros y versos para coronaciones de reinas de todo tipo.

Como referencia, estas son al-

gunas de sus obras literarias: Cronología de San Ignacio de Velasco, Diccionario popular chiquitano, Danzas folclóricas de la provincia Velasco, Danzas folclóricas de las diez misiones jesuíticas, Cuentos y leyendas chiquitanas, Ecos de mi tierra (5 tomos).

Y en poesías: Cristo Camba (fue distinguido en el Festival del colegio San Calixto de Cochabamba el 2003), Poesía Camba y Paica, Espíritu de leyenda y cultura y el tema que nos ocupa: Un poema en chiquitano.

En teatro costumbrista escribió: Camba, pero no tan tan, Las casamenteras y La marimacho.

Entre himnos compuso para el Colegio Seminario, Granja Hogar, al pueblo Piso Firme y al Colegio Rosehammer,

Y entre las canciones figuran: Chovena San Miguel, Chovena Sañonama y Chovena Tamanti Chovena, escritas para el Primer Festival de la Chovena, realizado en San Miguel de Velasco y que fueron cantadas y llevadas al disco por Aldo Peña.

# Mundo



VIOLENCIA EN MICHOACÁN

# El asesinato del alcalde mexicano Carlos Manzo conmociona a su país

Washington ofreció apoyo para fortalecer las investigaciones y profundizar la cooperación en seguridad, un gesto que el gobierno mexicano aceptó "con apertura". En Uruapan, la Noche de Muertos se transformó en una noche de luto

### EL DEBER

La noche del 1 de noviembre, mientras cientos de familias encendían velas para honrar a sus muertos en una de las festividades más queridas de México, el alcalde de Uruapan, Carlos Manzo Rodríguez, cayó abatido a tiros en plena plaza pública. La celebración se transformó en un caos, gritos v confusión. Los disparos rompieron la armonía de la tradicional Noche de Muertos, una de las expresiones culturales más luminosas del estado de Michoacán, cuna de profundas tradiciones indígenas y, también, de una

### **PARA SABER**

### VIOLENCIA EN MÉXICO

Uruapan, la segunda urbe más poblada de Michoacán, ha vivido durante años bajo el fuego cruzado de las organizaciones criminales Su ubicación estratégica, entre las rutas del Pacífico y el centro del país, la convierte en un enclave codiciado para el narcotráfico y la extorsión. Sin embargo, también es un símbolo cultural: el lugar donde cada 1 y 2 de noviembre, las comunidades purépechas iluminan los cementerios con miles de velas para honrar a sus difuntos

de las violencias criminales más persistentes de ese país.

El ataque ocurrió cerca de las 20:00 hora local en la Pérgola Municipal, el corazón histórico de Uruapan. Manzo participaba del Festival de Velas, rodeado de niños, comerciantes y turistas. Según la Fiscalía estatal, los sicarios abrieron fuego a corta distancia, hiriéndolo seis veces. Fue trasladado aún con vida al hospital Fray Juan de San Miguel, donde falleció minutos después. Un funcionario de su entorno resultó herido de gravedad. Sus escoltas repelieron el ataque, abatieron a uno de los agresores y detuvieron a otros dos, quienes son investigados para determinar su vínculo con alguno de los carteles que operan en la región. La Fiscalía confirmó que el arma utilizada está relacionada con otros enfrentamientos entre grupos delictivos.

### 'Desafiante'

Carlos Manzo, conocido en su ciudad como "el del Sombrero", había ganado la alcaldía en 2024 como candidato independiente, después de romper con el partido oficialista Morena, del cual fue diputado federal. Su discurso político combinaba un tono desafiante contra las mafias y una insistente demanda de apoyo al gobierno federal para enfrentar al crimen

rganizado que asola Michoacán.

Durante su gestión, denunció la infiltración de los carteles en las instituciones municipales y llegó a ofrecer recompensas a los policías que lograran abatir a sicarios. En el municipio operan células del Cártel Ialisco Nueva Generación (CJNG), Los Viagras, Los Caballeros Templarios, Pueblos Unidos y Los Blancos de Troya, facciones que se disputan el control del occidente mexicano.

Hace exactamente un año, en la misma plaza donde cayó el alcalde, fue asesinado el periodista Mauricio Cruz Solís, minutos des pués de haberlo entrevistado en una transmisión en vivo.

La presidenta mexicana, Claudia Sheinbaum, condenó "con absoluta firmeza" el asesinato y anunció que el crimen "no quedará impune". Convocó ayer a su Gabinete de Seguridad —integrado por los titulares de Defensa, Marina, Gobernación y la Guardia Nacional— para reforzar las operaciones en Michoacán. "Reafirmamos nuestro compromiso de alcanzar la paz y la seguridad con cero impunidad", dijo Sheinbaum, mientras el gobernador Alfredo Ramírez Bedolla calificó el hecho de "cobarde atentado"

El secretario de Seguridad, Omar García Harfuch, reveló que Manzo contaba con protección federal desde diciembre de 2024. reforzada meses antes del ataque. "Aprovecharon un momento de vulnerabilidad", admitió el funcionario, al asegurar que se inves tigan todas las líneas posibles. Lo cuidaban 14 agentes

Mundo

# Sube la presión a Maduro y hay un debate sobre los planes de Trump Expertos creen que la estrategia aleja a Washinton de Colombia

la estrategia aleja a
Washinton de Colombia
y eso podría afectar la
relación con América
Latina. En EEUU se ve
con incertidumbre los
objetivos de este inédito
deslpliegue. El mar
Caribe está agitado.

El USS Gerlad
Ford está en el Caribe La foto es

EFE Washington

El importante incremento del despliegue militar en el Caribe y los repetidos ataques sobre supuestas narcolanchas por parte del Gobierno de Donald Trump han incrementado la incertidumbre sobre los planes de esta Administración para con Venezuela y las implicaciones que pueda tener para América Latina en conjunto.

En los últimos días Washington ha anunciado el envío a la región de su mayor y más sofisticado portaaviones, el USS Gerald Ford, para completar el mayor despliegue de su Armada desde la Guerra del Golfo, mientras sigue volando por los aires de manera sumaría embarcaciones que asegura que transportan drogas a EE.UU. y repite el mensaje de que el Gobierno de Nicolás Maduro tiene vínculos con el narco.

Para Eric Hershberg, profesor de la American University de Washington y exdirector de su Centro de Estudios Latinoamericanos y Latinos, hay varios factores que crean la base para este importante incremento de la presión de Estados Unidos sobre Venezuela

Hershberg recuerda, en una entrevista con EFE, que "Trump parece tenérsela jurada a Maduro", ya que, según lo escrito por el exasesor de Seguridad Nacional John Bolton, insistió en su primer mandato en lanzar una ofensiva militar—opción que desaconsejaron los miembros de aquella Administración— para acabar con su Gobierno y acceder a las reservas de crudo venezolanas.

Al hecho de que Trump nombró esta vez secretario de Estado a Marco Rubio, "alguien obsesionado con hacer avanzar a la derecha en Latinoamérica", el académico suma además otra obstinación del trumpismo que compartía la Administración Biden: la de la competencia con Pekín, uno de los grandes aliados de Caracas, en la región. Aún así, Hershberg cree que la posibilidad de que Trump ordene próximamente acciones militares para sacar a Maduro del poder "aún está por ver".

### Fracasos contra el Chavismo

"Podemos decir que la campaña de traer activos al Caribe busca intimidar al Gobierno Maduro", admite, antes de recordar que los Gobiernos de Trump y otros anteriores "han fracasado consistentemente en sus políticas" para con el chavismo.

Por su parte, James Mahon, profesor de ciencias políticas especializado en Latinoamérica en

### PARA SABER

### ESTADO DE ALERTA

Trinidad y Tobago puso en "alerta general" a su Ejército y llamó a sus efectivos al regreso en los cuarte-les en medio de la escalada de la crisis entre Venezuela y Estados Unidos por el despliegue de buques de guerra en el Caribe.

### TENSIONES

Venezuela estuvo en el centro de la primera presidencia de Donald Trump en Estados Unidos. Ahora, durante el segundo mandato del político republicano, el país sudamericano vuelve a estar en el foco, esta vez con mayores tensiones debido a los despliegues y ataques militares en aguas del Caribe cercanas a las costas venezolanas

### PLAN FALLIDO

Un agente federal estadounidense ideó un plan secreto para capturar a Nicolás Maduro con ayuda de uno de sus pilotos. Edwin López, agregado en República Dominicana, quien intentó convencer al aviador de trasladar al presidente venezolano a un país donde pudiera ser arrestado. Prometió una fortuna a cambio. El complot fracasó, según un reportaje de la agencia AP.

Williams College, ve más posibilidades de que haya ataques estadounidenses sobre territorio venezolano y que el plan del magnate neoyorquino Gob

incluso resulte exitoso.

"Creo que está buscando una victoria fácil en política exterior. Y esta puede ser una victoria más fácil comparado con Medio Oriente o Ucrania", asevera.

Mahon señala que muchos países dentro y fuera de Latinoamérica aplaudirían una salida de Maduro y que el trumpismo podría sumar otra victoria si en Venezuela llega "un Gobierno que coopere más (con Washington), por ejemplo si sube al poder un Ejecutivo liderado por (María Corina) Machado".

El profesor de Willams College no cree, en todo caso, que se vayan a desplegar tropas estadounidenses en Venezuela, y apuesta por el supuesto plan del que informaron el Miami Herald o The Wall Street Journal: ataques sobre puertos o aeródromos militares que Washington pueda decir que se usan también para hacer envíos de droga.

De este modo, Mahon considera que el Ejecutivo estadounidense podrá argumentar que en realidad está "defendiendo EE.UU" porque está atacando a los cárteles de la droga e incluso protegiendo al país de oleadas de

inmigrantes al recordar que "el Gobierno de Maduro es tan 'malvado' que ha forzado a millones de sus ciudadanos a abandonar Venezuela". "Creo que van llevar a cabo ataques (contra activos militares) e ir comunicándose con instancias en Caracas y decir 'vamos a seguir hasta que nos entreguen a Maduro'", afirma.

### Latinoamérica y China.

La necesidad de reducir los lazos China-Latinoamérica subyace en la actual estrategia estadounidense contra Maduro pero los académicos consultados creen que el plan, independientemente de su resultado, podría tener consecuencias nulas o incluso contraproducentes en este área.

Herschberg tiene claro, por ejemplo, que el presidente argentino Javier Milei, aliado de Trump, "no va reducir las relaciones con China, como tampoco lo hizo Jair Bolsonaro (otro socio trumpista) cuando fue presidente en Brasil".

Mahon estima que la actual campaña en el Caribe está "arruinando" la relación estadounidense con Colombia, "la más productiva" que tuvo en la región.

# **Escenas&Cultura**

FENÓMENO TELEVISIVO GLOBAL

# 'Stranger Things', la exitosa serie baja el telón en su quinta y última temporada

Una de las producciones más importantes de Netflix estrenará estos ocho nuevos episodios en el último bimestre del año. Los primeros cuatro estarán disponibles a partir del 26 de noviembre, mientras que el resto el 25 y 31 de diciembre.

Juan Carlos Fortún V.

eldeber@grupoeldeber.com

Un fenómeno global, es una de las definiciones que podrían atribuirse a 'Stranger Things', la serie de Netflix que fue creada por los hermanos Duffer y que combina géneros como la ciencia ficción y el terror, además de la nostalgia por la década de los 80's; que va desde el vestuario, la música y las referencias culturales.

Estrenada en julio de 2016, esta producción bajará el telón en el último bimestre del 2025 con una quinta temporada cuyos primeros cuatro episodios estarán disponibles a partir del 26 de noviembre, mientras que la segunda tandada de capítulos saldrán a la luzel 25 de diciembre, y el último episodio será estrenado el 31.

La historia de esta última entrega estará ambientada en el otoño de 1987. La ciudad de Hawkins quedó marcada por la apertura de 'Las Grietas', y los protagonistas estarán unidos por un único objetivo: encontrar y matar a Vecna.

En tanto, para estos últimos capítulos veremos de regresona de consocio de la veremos de regresos a consocio de la veremos de regresos de la veremos de regresos a consocio de la veremos de regresos de la veremos de la veremos de regresos de la veremos de la vere

anto, para estos timos capítulos veremos de regreso al elenco protagonista, que incluye a Millie Bobby Brown, Sadie Sink Finn Sadie Sink Finn Wolfhard, Noah Schnapp, Gaten Matarazzo, Caleb McLaughlin, Priah Ferguson, Natalia Dyer, Charlie Heaton, Maya Hawke, Joe Keery, David Harbour, Winona Ryder y Brett Gelman, además de Jamie Campbell Bower como Vecna. Adicionalmente, como suele suceder con cada nueva temporada, tendremos algunos nuevos rostros en el show. Entre los nuevos miembros del elenco se destaca la estrella Linda Hamilton.

Sobre esta última incorporación, los hermanos Duffer dieron nuevos detalles, dejando entrever que sería una de las villanas, pero no al nivel de lo que fue el personaje de Matthew Modine, sino con varias diferencias.

"Cuando Carmen Cuba, nuestra directora de casting, sugirió a Linda (Hamilton), nos emocionamos mucho porque es muy, muy diferente de (Matthew) Modine. Es igual de intimidante e inteligente, pero sabe pelear. Si la situación lo requiere, sabe disparar, pelear a puñetazos y darte una paliza. Este personaje carece de sentimientos. Ve (a Eleven) como un arma que necesita ser capturada", dijeron los creadores de la serie.

### En la gran pantalla

Una de las novedades sobre el último episodio, es que el mismo será proyectado en más de 350 cines de Estados Unidos y Canadá a partir del 31 de diciembre de 2025, coincidiendo con su estreno global en la plataforma.

"Estamos increiblemente emocionados de que los fans tengan la oportunidad de experimentar el episodio final de 'Stranger Things' en cines", declararon los hermanos Duffer a través de un comunicado oficial.

El episodio final, titulado 'The Rightside Up', tendrá una duración de dos horas completas,

> convirtiéndose en uno de los capítulos más extensos de la serie, aunque más corto que el final de la cuarta temporada que alcanzó las 2 horas y 22 minutos.

Esta será la primera vez que un episodio de una serie de Netflix se exhibe teatralmente de manera simultánea con su estreno en streaming, marcando un hito en la estrategia de distribución de la popular plataforma multimedia.

### Inicia la venta de tickets para shows de Megadeth

Los fans registrados en Cyber Army son los primeros en adquirir las entradas para los recitales.

La venta de entradas para los shows de Megadeth en Latinoamérica comenzó en estos días. La fanpage oficial en Facebook de la banda, liderada por Dave Mustaine, anunció las fechas y modalidades para poder comprar los tickets.

En Lima (Perú), los primeros

que adquirieron los boletos fueron los fans registrados en Cyber Army; el pasado 2 de noviembre, luego la venta será a través de bancos para el 4, en tanto que venta general será este jueves 6.

A su vez en Bogotá (Colombia), los fans registrados compraron el lunes 3 de noviembre, mientras que la preventa del lugar será este martes 4 y la preventa bancaria este 5. La venta general iniciará este 7 de noviembre.

Por otro lado, en Sao Paulo (Brasil); la venta de entradas pa-



Megadeth, banda liderizada por Mustaine, se ha forjado una carrera.

ra Cyber Army se realizó el 3 y la venta general será el miércoles 5.

En Santiago (Chile); los fans registrados compraron el 2 de noviembre, mientras que la venta general arranca este martes 4 de noviembre.

Finalmente, en Ciudad de México (México), los fans que forman parte de Cyber Army podrán comprar el 8 y 9 de noviembre, mientras que la preventa bancaria será el 10 y 11. La venta general arrancará el 12.

La lista de canciones preparada para estos shows incluirá piezas emblemáticas como 'Symphony of Destruction', 'Peace Sells', 'Hangar 18' y 'Holy Wars... The Punishment Due'. /JCFV

Escenas&Cultura

# Premios Emmy Elegantes

### LIZETH ORTIZ P.

De los vestidos rojos -que se han consagrado como la apuesta ganadora- de Selena Gomez, Sydney Sweeney y Hunter Schuffer, a los total looks en negro de Chloë Sevigny o Cate Blanchett, pasando por el diseño de cristales de Jenna Ortega.

Pero no toda la atención está puesta en la moda. El nivel de los looks de belleza está tan alto (o más) como el de las apuestas estilísticas. De melenas perfectas como la de Hunter Schuffer a looks que apuestan por la naturalidad, como el de Scarlett Johansson, maquillajes en clave dark, como el de Jenna Ortega, o recogidos pulidos y (muy sofisticados), como el de Selena Gomez y Britt Lower.

### Celebridades

Desde Sydney Sweeney hasta Selena Gómez fueron algunos de los mejores looks de la gala de los premios Emmy 2025. Muchos de los famosos optaron por los colores más llamativos como el rojo y otros con colores pasteles, pero también elegantes.













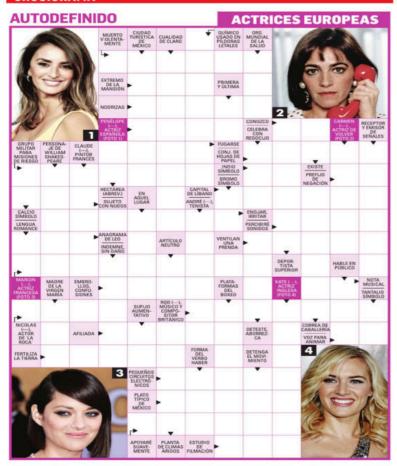
BASSET

2. SARAH PAULSON

3. ANNA SAWAI

# Pasatiempo y Servicios

### CRUCIGRAMA



### HORÓSCOPO

ARIES: Es un buen día para reconectar con tus emociones y sentir que flotas en un amor sin límites, mostrando empatía hacia todos. sin importar su origen o creencias

TAURO: Tu círculo so-

cial se amplía y brilla con colores variados, travendo conversaciones intensas y atrevidas. Aun así, piensa bien antes de acercarte demasiado a

CÁNCER: Regálate un

GÉMINIS: Alguien podría cautivarte con su inteligencia, dejándote

alquien que recién conoces.

intrigado. Sin embargo, recuerda balancear el romance con tus responsabilidades.

paseo, y si el trabajo no te lo permite, al menos sueña y empieza a planear ese viaie tan anhelado. La brisa del mar y el vaivén de las olas te esperan en

LEO: ABaia del pedestal y regálate un momento de silencio interior: conecta con esas emocio-

nes ocultas que esperan ser escu-VIRGO: No olvides que

el amor necesita toque de misterio y ro-si buscas el amor necesita un manticismo para crecer. Si buscas pareja, abre la mente y atrévete a explorar nuevos ambientes: el mundo social es amplio.

### LIBRA: Tus responsabilidades reclaman atención plena, pero si te dejas atrapar por el teléfono o

las redes sociales podrías dispersarte y cometer errores. Deja las distracciones a un lado.

escorpio: noy ... cuerda que el dinero

un rato a ese pasatiempo que enciende tu pasión o a actividades que alimenten tu alma. Deja que tu niño interior tome la posta.

SAGITARIO: Hoy podrías estar demasiado pendiente de ti mismo,

y eso quizá te aleje de tu familia. Sin embargo, es un buen momento para reconectar.

CAPRICORNIO: Pronto recibirás una invitación de alguien encantador que despertará la magia de la conexión. Es momento de deiar la isla de tus pensamientos y dialogar con el mundo.

ACUARIO: Controla ACUARIO: Communication of the state of the generosidad fiestas: tu generosidad es enorme, pero evita que otros se aprovechen. Administra tu dinero

PISCIS: No te deies atrapar por las opiniones ajenas: fluye con naturalidad y pon tu energía en lo que realmente importa. Tienes la capacidad de cumplir responsabilidades sin perder tu magia.

### **EL TIEMPO**



### CURIOSIDADE



